

Vaše pračka

Blahopřejeme – rozhodli jste se pro moderní, kvalitativně vysoce hodnotný domácí spotřebič značky Siemens. Spotřebič se vyznačuje šetrnou spotřebou vody a energie. U každého spotřebiče opouštějícího náš závod byla pečlivě zkontrolována jeho funkčnost a bezvadný stav.

Další informace k našim výrobkům, příslušenství, náhradním dílům a servisu najdete na naší internetové stránce **www.siemens-home.com** nebo se obraťte na naše střediska zákaznického servisu.

Obsah

■ Použití podle určení	1
■ Programy	1
■ Nastavení a přizpůsobení programu	3
■ Praní	3/4
■ Po prání	4
■ Individuální nastavení	5
■ Důležité pokyny	6
■ Nouzové odblokování	6
■ Přehled programů	7
■ Bezpečnostní pokyny	8
■ Hodnoty spotřeby	8
■ Vložka pro tekuté prací prostředky	9
■ Ošetřování	9
■ Pokyny v indikačním poli	9
■ Pokyny k ucpání	10
■ Co dělat, když	11

Ochrana životního prostředí/Pokyny pro úsporu

- Využívejte maximálního množství prádla příslušného programu.
- Normálně znečištěné prádlo perte bez předpírky.
- Teploty, které lze zvolit, se vztahují ke značkám pro ošetřování na textilích. Teploty ve spotřebiči se od nich mohou lišit, aby byl zajištěn optimální poměr úspory energie a výsledku prání.
- Dávkujte prací prostředek podle údaje výrobce a tvrdosti vody.
- Bude-li prádlo následovně sušeno v sušičce prádla, zvolte otáčky odstředění podle návodu výrobce sušičky.

Použití podle určení

- výhradně k použití v domácnosti,
- k prání textilií vhodných pro prání v pračce a ručně prátelné vlny v pracím roztoku,
- k provozu se studenou pitnou vodou a pracími a ošetřujícími prostředky běžnými v prodeji, které jsou vhodné pro použití v pračkách.

- ! **Nenechávejte děti bez dozoru u pračky!**
- ! **Děti a neinstruované osoby nesmí pračku používat!**
- ! **Udržujte domácí zvířata v dostatečné vzdálenosti od pračky!**
- ! **Uveďte pračku do provozu pouze s namontovanou lištou soklu**

Strana

Programy
Podrobný přehled programů. → **Strana 7**
Teplota a otáčky odstředění jsou individuálně volitelné, v závislosti na zvoleném programu a postupu programu.

Cottons (Bavlna)	odolné textilie
Easy-Care (Nemačkávé)	nemačkávé textilie
Mix	rozdílné druhy prádla
Delicate/Silk (Jemné/Hedvábní)	choulostivé, prací textilie
Wool (Vlna)	vlna pro ruční prání/vhodná pro prání v pračce
Rinse (Máchání)	s následujícím odstředěním
Spin (Odstředění)	extra odstředění s proměnnými otáčkami odstředění
Empty (Odčerpání)	máchací vody při (Stop-máchání = bez konečného odstředění)
Low spin (Šetrné odstředění)	ručně praného prádla: šetrný průběh odstředování
Super 15'	extra krátký program
PowerWash 60'	odolné textilie
Outdoor	textilie odolné vlivům počasí, sportovní a outdoor textilie → Strana 6
Shirts/Business (Košile/byznys)	nežehliční košile
Easy-Care Plus (Nemačkávé Plus)	tmavé textilie

Příprava

! **Odborná instalace podle samostatného Návodu k instalaci.**

Zkontrolujte spotřebič

- Nikdy neuvádějte poškozenou pračku do provozu!
- Informujte Vaši servisní službu!

Zastrčte síťovou zástrčku

- ! **Pouze se suchýma rukama!**
- ! **Uchopte pouze za zástrčku!**

Otevřete vodovodní kohoutek

Vložka pro tekuté prací prostředky (podle modelu) → **Strana 9**

Komora II: rací prostředek pro hlavní prádlo, změkčovadla, bělicí prostředky, sůl na skrvny

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Komora I: aviváž, škrob

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Roztřídění a vložení prádla

! **Podržujte pokyny pro ošetřování od výrobce!**

! **Podle údajů na etiketách pro ošetřování.**

! **Podle druhu, barvy, znečištění a teploty.**

! **Nepřekračujte maximální naplnění.** → **Strana 7**

Dodržujte důležité pokyny! → **Strana 6**

Vložte velké a malé kusy prádla!

Uzavřete dvířka.

Nepřivírejte kusy prádla mezi dvířka a gumové těsnění.

Naplňte prací prostředek a prostředek pro ošetřování

Dávkování podle: množství prádla, znečištění, tvrdosti vody

(informujte se u Vašeho dodavatele vody) a údajů výrobce.

U modelu bez vložky pro tekuté prací prostředky:

Během provozu: Pozor při otevření zásuvky na prací prostředky!

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Naplňte prací prostředek a prostředek pro ošetřování

Dávkování podle: množství prádla, znečištění, tvrdosti vody

(informujte se u Vašeho dodavatele vody) a údajů výrobce.

U modelu bez vložky pro tekuté prací prostředky:

Během provozu: Pozor při otevření zásuvky na prací prostředky!

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Naplňte prací prostředek a prostředek pro ošetřování

Dávkování podle: množství prádla, znečištění, tvrdosti vody

(informujte se u Vašeho dodavatele vody) a údajů výrobce.

U modelu bez vložky pro tekuté prací prostředky:

Během provozu: Pozor při otevření zásuvky na prací prostředky!

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Naplňte prací prostředek a prostředek pro ošetřování

Dávkování podle: množství prádla, znečištění, tvrdosti vody

(informujte se u Vašeho dodavatele vody) a údajů výrobce.

U modelu bez vložky pro tekuté prací prostředky:

Během provozu: Pozor při otevření zásuvky na prací prostředky!

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Naplňte prací prostředek a prostředek pro ošetřování

Dávkování podle: množství prádla, znečištění, tvrdosti vody

(informujte se u Vašeho dodavatele vody) a údajů výrobce.

U modelu bez vložky pro tekuté prací prostředky:

Během provozu: Pozor při otevření zásuvky na prací prostředky!

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tekuté prací prostředky do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu.

Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou.

Zabraňuje ucpání.

Naplňte tek

Vaše pračka

Blahopřejeme – rozhodli jste se pro moderní, kvalitativně vysoce hodnotný domácí spotřebič značky Siemens. Spotřebič se vyznačuje šetrou spotřebou vody a energie. U každého spotřebiče opouštějícího náš závod byla pečlivě zkontrolována jeho funkčnost a bezvadný stav.

Další informace k našim výrobkům, příslušenství, náhradním dílům a servisu najdete na naší internetové stránce www.siemens-home.com nebo se obraťte na naše střediska zákaznického servisu.

Obsah

	Strana
Použití podle určení	1
Programy	1
Nastavení a přizpůsobení programu	3
Praní	3/4
Po praní	4
Individuální nastavení	5
Důležité pokyny	6
Nouzové odblokování	6
Přehled programů	7
Bezpečnostní pokyny	8
Hodnoty spotřeby	8
Vložka pro tekuté prací prostředky	9
Ošetřování	9
Pokyny v indikačním poli	9
Pokyny k ucpání	10
Co dělat, když	11



Ochrana životního prostředí/Pokyny pro úsporu

- Využívejte maximálního množství prádla příslušného programu.
- Normálně znečištěné prádlo perte bez předpírky.
- Teploty, které lze zvolit, se vztahují ke značkám pro ošetřování na textiliích. Teploty ve spotřebiči se od nich mohou lišit, aby byl zajištěn optimální poměr úspory energie a výsledku praní.
- Dávku prací prostředek podle údaje výrobce a tvrdosti vody.
- Bude-li prádlo následovně sušeno v sušičce prádla, zvolte otáčky odstředění podle návodu výrobce sušičky.

Použití podle určení

- výhradně k použití v domácnosti,
- k praní textilií vhodných pro praní v pračce a ručně pratelné vlny v pracím roztoku,
- k provozu se studenou pitnou vodou a pracími a ošetřujícími prostředky běžnými v prodeji, které jsou vhodné pro použití v pračkách.



- *Nenechávejte děti bez dozoru u pračky!*
- *Děti a neistruované osoby nesmí pračku používat!*
- *Udržujte domácí zvířata v dostatečné vzdálenosti od pračky!*
- *Uveďte pračku do provozu pouze s namontovanou lištou soklu*

Programy

Podrobný přehled programů. → Strana 7

Teplota a otáčky odstředění jsou individuálně volitelné, v závislosti na zvoleném programu a postupu programu.

Cottons (Bavlna)	odolné textilie
Cottons (Bavlna)	odolné textilie
Easy-Care (Nemačkávé)	nemačkávé textilie
Mix	rozdílné druhy prádla
Delicate/Silk (Jemné/Hedvábi)	choulostivé, prací textilie
Wool (Vlna)	vlna pro ruční praní/vhodná pro praní v pračce
Rinse (Máchání)	s následujícím odstředěním
Spin (Odstředění)	extra odstředění s proměnnými otáčkami odstředění
Empty (Odčerpání)	máchací vody při (Stop-máchání = bez konečného odstředění)
Low spin (Šetrné odstředění)	ručně praného prádla; šetrný průběh odstředování
Super 15'	extra krátký program
PowerWash 60'	odolné textilie
Outdoor	textilie odolné vlivům počasí, sportovní a outdoor textilie → Strana 6
Shirts/Business (Košile/byznys)	nežehlicí košile
Easy-Care Plus (Nemačkávé Plus)	tmavé textilie

Příprava



Odborná instalace podle samostatného Návodu k instalaci.



Zkontrolujte spotřebič

- Nikdy neuvádějte poškozenou pračku do provozu!
- Informujte Vaši servisní službu!



Zastrčte síťovou zástrčku



- Pouze se suchýma rukama!
- Uchopte pouze za zástrčku!



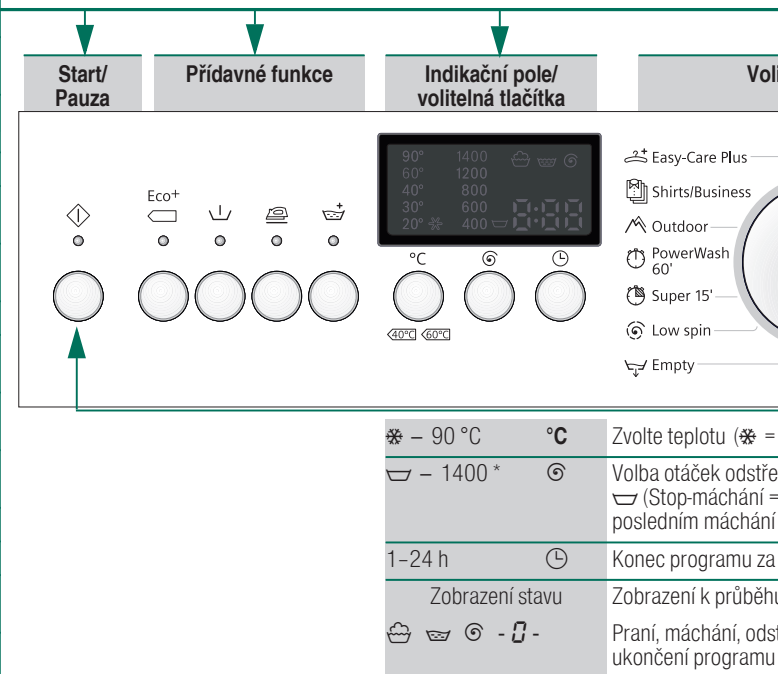
Otevřete vodovodní kohoutek

Vložka pro tekuté prací prostředky (podle modelu) → Strana 9

Komora II: rací prostředek pro hlavní prádlo, změkčovadla, bělicí prostředky, sůl na skvrny

Komora : aviváž, škrob

Komora I: prací prostředek pro předpírku



Před prvním práním
provedte jednu prání bez prádla. → Strana 6

Roztřídění a vložení prádla

Dodržujte pokyny pro ošetřování od výrobce!
Podle údajů na etiketách pro ošetřování.
Podle druhu, barvy, znečištění a teploty.
Nepřekračujte maximální naplnění. → Strana 7

Dodržujte důležité pokyny! → Strana 6

Vložte velké a malé kusy prádla!
Uzavřete dvířka.
Nepřivírejte kusy prádla mezi dvířka a gumové těsnění.



Naplněte prací prostředek a prostředek pro ošetřování

Dávkování podle: množství prádla, znečištění, tvrdosti vody (informujte se u Vašeho dodavatele vody) a údajů výrobce.

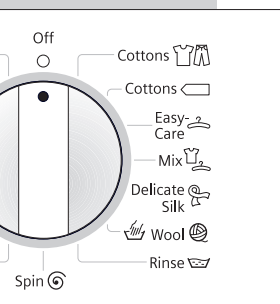
U modelů bez vložky pro tekuté prací prostředky:

Naplněte tekutý prací prostředek do příslušné dávkovací nádoby a vložte ji do bubnu. Během provozu: Pozor při otevření zásuvky na prací prostředky!

i Viskózní avivážní a tvarovací prostředky zředěte vodou. Zabraňuje ucpání.

Nastavení a přizpůsobení programu

Volič programu



studená)

dování (* podle modelu) nebo
bez konečného odstředění, po
zůstane prádlo ležet ve vodě).

...

u programu:

ředování, doba trvání event.
(- -)

i Přídavné funkce a výběrová tlačítka
→ Individuální nastavení, Strana 5

i Volič programu k zapnutí a vypnutí
pračky a k volbě programu.
Lze otáčet v obou směrech.

i Při dlouhém dotyku výběrových
tlačítek se spustí automatický
průběh možností nastavení!

Zvolte (Start/Pauza)

1

2

Praní

Zásuvka na prací prostředky
s komorami I, II, ⚡

Dvířka

Ovládací panel

Rukojeť dvířek plnicího
otvoru



Odtoková hadice

Čerpadlo pracího roztoku

Nouzové odblokování

Praní



Vypnutí

Nastavte volič programu na **Off** (Vyp.).

Uzavření vodovodního kohoutku

Není nutné u modelů Aqua-Stop. → Návod k instalaci

Vyjmутí prádla

Otevřete dvířka a vyjměte prádlo.

Pokud je aktivní (Stop-máchání = bez konečného odstředění):
Zvolte otáčky odstředování nebo nastavte volič programu na **Empty**
(Odčerpání) nebo **Spin** (Odstředění). Zvolte (Start/Pauza).



- Odstraňte eventuálně cizí tělesa – nebezpečí tvorby rzi.
- Nechejte dvířka plnicího otvoru a zásuvku na prací
prostředky otevřená, aby mohla vyschnout zbytková voda.

Ukončení programu, když ...

... když se na indikačním poli zobrazí - -.

Ukončení programu

U programů s vysokou teplotou:

- Nechejte prádlo vychladnout: Zvolte **Rinse** (Máchání).
- Zvolte (Start/Pauza).

U programů s nižší teplotou:

- Zvolte **Spin** (Odstředění) nebo **Empty** (Odčerpání).
- Zvolte (Start/Pauza).

Změna pracího programu, když ...

... jste omylem zvolili nesprávný program.

- Zvolte program znovu.
- Zvolte (Start/Pauza).
- Nový program začne od začátku.

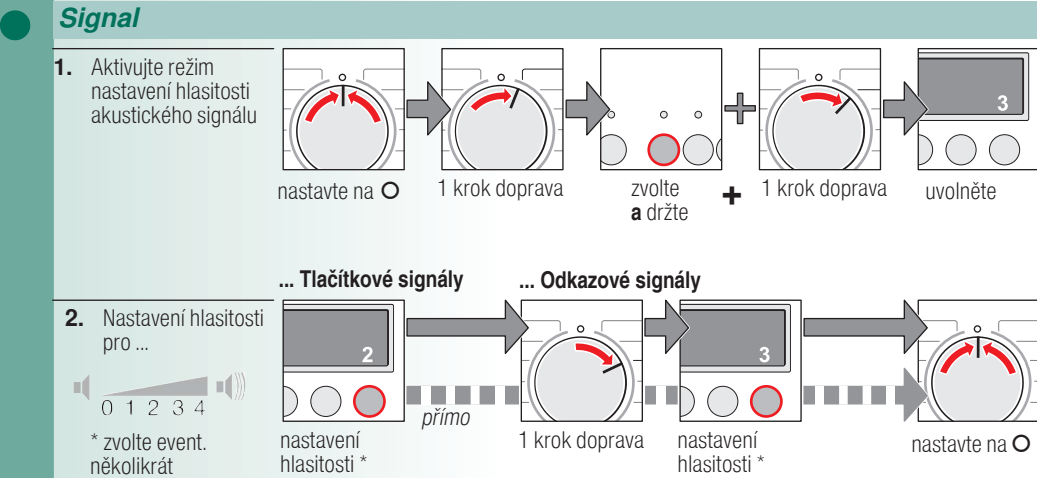
Přerušení programu

- Zvolte (Start/Pauza).
- Případně prádlo doplňte (nenechtejte dvířka plnicího otvoru delší dobu
otevřená – mohla by vytéct voda z prádla).
- Zvolte (Start/Pauza).

Individuální nastavení

- Volitelná tlačítka**
Před a během chodu zvoleného programu lze změnit otáčky odstředění a teplotu. Účinek je závislý od postupu programu.
- °C (Teplota)**
Můžete změnit zobrazenou teplotu praní. Volitelná maximální teplota praní je vždy závislá na nastaveném programu.
- ⌚ (Otáčky odstředění ot./min)/
⏏ (Stop-máchání = bez konečného odstředění)**
Zobrazené otáčky odstředování můžete změnit nebo zvolit ⏏ (Stop-máchání = bez konečného odstředění, po posledním máchání zůstane prádlo ležet ve vodě). Maximálně volitelné otáčky odstředování jsou závislé na modelu a právě nastaveném programu.
- ⌚ (Hotovo za)**
Při navolení programu se zobrazí příslušná doba trvání programu. Start programu lze před zahájením programu pozdit. Dobu ⌚ (Hotovo za) lze v hodinových krocích nastavit až maximálně na 24 hod. Stiskněte tolikrát tlačítko ⌚ (Hotovo za), až se zobrazí požadovaný počet hodin (h=hodina). Zvolte ⏏ (Start/Pauza). Po spuštění programu žádná možnost nastavení.
- Přídavné funkce** → také přehled programů, *Strana 7*

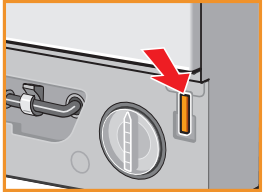
⏏ Eco* (Skvrny)	Prodloužení doby praní k intenzivnímu praní silně znečištěného prádla.
⏏ (Předpírka)	Pro silně znečištěné prádlo. Předpírka při 30 °C.
⏏ ((Ochrana proti pomačkání)	Speciální průběh odstředění s následným načechráním. Šetrné konečné odstředění při redukováném počtu otáček. Lehce zvýšená zbytková vlhkost prádla.
⏏ (Extra máchání)	Zvýšená hladina vody, přídavné máchání Delší doba trvání programu. Pro oblasti s velmi měkkou vodou nebo pro zlepšení výsledku praní.
- ⏏ (Start/Pauza)**
Ke spuštění nebo přerušení programu.



Důležité upozornění

- i Před prvním praním**
Nevkládejte žádné prádlo! Otevřete vodovodní kohoutek. Naplňte jej do komory II:
 - cca 1 l vody.
 - Prací prostředek (dávkování podle údaje výrobce pro lehké znečištění a odpovídající stupeň tvrdosti vody).
 - Nastavte volič programu na **Easy-Care** (Nemačkávé) **60 °C** a zvolte ⏏ (Start/Pauza). Na konci programu nastavte volič programu na **Off** (Vyp.).
- 👕 Šetřte prádlo a pračku**
 - Při dávkování všech pracích, pomocných a čistících prostředků bezpodmínečně dodržujte pokyny výrobců.
 - Vyprázdněte kapsy.
 - Dávejte pozor na kovové díly (kancelářské sponky atd.).
 - Choulostivé prádlo perte v síťce/sáčku (punčocháče, záclony, podprsenky s ramínky).
 - Uzavřete zdrhovací uzávěry, zapněte potahy.
 - Vykartáčujte písek z kapes a záložek.
 - Odstraňte záclonové válečky nebo je zavažte do sítky nebo sáčku.
- i Vložení prádla**
Vložte velké a malé kusy prádla! Nepřivírejte kusy prádla mezi dvířka a gumové těsnění.
- 👕 Rozdílně znečištěné prádlo**

	Nové prádlo perte samostatně.
Lehce	Bez předpírky.
	Skvrny event. předběžně ošetřete. Případně zvolte přídavnou funkci ⏏ Eco* (Skvrny).
Silně	Vložte méně prádla. Zvolte program s předpírka.
	Skvrny event. předběžně ošetřete. Případně zvolte přídavnou funkci ⏏ Eco* (Skvrny).
- 👕 Namáčení** Vložte prádlo stejné barvy.
Dejte podle údajů výrobce do komory II namáčecí prostředek/prací prostředek. Nastavte volič programu na **Cottons** (Bavlna) **30 °C** a zvolte ⏏ (Start/Pauza). Po cca 10 minutách zvolte ⏏ (Start/Pauza), abyste program zastavili. Po požadované době namáčení zvolte opětovně ⏏ (Start/Pauza), jestliže se má v programu pokračovat nebo program změnit.
- 👕 Škrobení** Prádlo nemá být ošetřeno aviváží
Ve všech pracích programech je možné škrobení s tekutým škrobem. Dávkujte škrob podle údajů výrobce do komory pro ⏏ (event. ji předtím vyčistěte).
- 👕 Barvení/Odbarvování**
Barvení pouze v běžném rozsahu domácnosti. Sůl může napadat ušlechtilou ocel! Dodržujte údaje výrobce barviva! Z toho důvodu prádlo v pračce neodbarvujte.
- 👕 Outdoor** Prádlo nesmí být předtím ošetřeno změkčovacím prostředkem.
Speciální prací prostředek vhodný pro praní v pračkách je k dostání zejména ve specializovaných sportovních prodejnách. Dávkování podle údajů výrobce. Nadávkujte do komory II speciální prací prostředek pro outdoorové textilie. Nastavte volič programu na **Outdoor**. Zvolte teplotu a ⏏ (Start/Pauza).
- i Nouzové odblokování** např. při výpadku elektrické sítě
Program běží dále, když je znovu obnoveno síťové napájení. Jestliže se má prádlo přesto vyndat, lze dvířka plnicího otvoru otevřít podle následujícího popisu:
Nebezpečí opaření! Prací roztok a prádlo mohou být horké. Nechejte je event. nejdříve vychladnout. Nesahejte do bubnu, pokud se ještě točí. Neotvírejte dvířka plnicího otvoru, pokud je na skle vidět vodu.
 - Nastavte volič programu na **Off** (Vyp.) a vytáhněte síťovou zástrčku.
 - Demontujte lištu soklu → viz samostatný montážní návod.
 - Odčerpání pracího roztoku. → *Strana 10*
 - Pomocí nářadí zatáhněte za nouzové odblokování směrem dolů a pusťte je. Dvířka plnicího otvoru se potom dají otevřít.
 - Namontujte lištu soklu → viz samostatný montážní návod.



Cottons (Bavlna)	☼ - 90 °C	7 kg *	Odolné textilie, bavlněné nebo lněné textilie na vyvážku	Eco+ (Skvrny), (Předprírka), (Extra máchání)
Cottons (Bavlna)	☼ - 60 °C			
PowerWash 60'	☼ - 60 °C	5 kg	Odolné textilie z bavlny nebo směsových tkanin	časové optimalizovaný program, krátký program pro normálně znečištěné prádlo
Easy-Care (Nemačkávé)	☼ - 60 °C		Nemačkávé textilie z bavlny, lnu, syntetických nebo směsových tkanin	Eco+ (Skvrny), (Předprírka), (Extra máchání)
Mix	☼ - 40 °C	3,5 kg *	Textilie z bavlny nebo nemačkávkových textilií	Eco+ (Skvrny), (Předprírka), (Extra máchání) rozdlné druhy textilií lze prát společně
Easy-Care Plus (Nemačkávé Plus)	☼ - 40 °C		Tmavé textilie z bavlny a tmavých nemačkávkových textilií	Eco+ (Skvrny), (Předprírka), (Extra máchání) redukované odštědění při máchání a konečné odštědění
Shirts/Business (Košíle/byznys)	☼ - 60 °C		Nežehlivé košíle z bavlny, lnu, syntetických nebo směsových tkanin	Eco+ (Skvrny), (Předprírka), (Extra máchání) pouze náběh na odštědění, pověste textilie kapající, mokré
Delicate/Silk (Jemné/Hedvábí)	☼ - 40 °C		Pro choulostivé prací textilie např. z hedvábí, saténu, syntetických nebo směsových tkanin	Eco+ (Skvrny), (Předprírka), (Extra máchání) mezi máchacími procesy není žádné odštědění
Outdoor	☼ - 40 °C	2 kg	Textilie odolné vívivům počasí, sportovní a outdoor textilie, také s membranou	Eco+ (Skvrny), (Extra máchání) redukované konečné odštědění v intervalech
Wool (Vlna)	☼ - 40 °C		Ručně nebo v pračce prané textilie z vlny nebo podílem vlny	obzvláště šetrný prací program k zabránění srážení prádla, delší přestávky programu
Super 15'	☼ - 40 °C		Nemačkávé textilie z bavlny, lnu, syntetických nebo směsových tkanin	krátký program cca 15 minut, vhodný pro lehce znečištěné prádlo

Přídavné programy

Programy jsou časově optimalizovány pro lehce znečištěné textilie. Při silně znečištěných textiliích redukuje vkladane množství nebo zvolte přídavné funkce, např.

Eco+ (Skvrny).

Při praní s maximální náplní s programy označenými * vždy zvolte přídavnou funkci Eco+ (Skvrny).

Jako **krátký program** je - nezávisle na druhu prádla - optimálně vhodný program Easy-Care (Nemačkávé prádlo) 40 °C s max. volitelným počtem otáček odstředění.

Programy bez předprírky - dejte prací prostředek do komory II, programy s předprírkou - rozdělte prací prostředek do komory I a II.

9511/ 9000941912

BSH Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Str. 34
81739 München/Deutschland

Vyrobeno BSH Hausgeräte GmbH v licenci k ochranné známce Siemens AG.



Bezpečnostní pokyny

- Přečtěte si Návod k použití a Návod k instalaci a všechny ostatní informace přiložené k pračce a počínejte si podle nich.
- Uchovejte podklady pro pozdější použití.

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

- Táhněte pouze za síťovou zástrčku, ne za elektrické vedení!
- Vytahujte/zastrkujte síťovou zástrčku pouze suchými rukama.

Ohrožení života!

U vysloužilých spotřebičů:

- Vytáhněte síťovou zástrčku.
- Odřízněte síťové vedení a spolu se zástrčkou je odstraňte.
- Zničte zámek vkladacích dvířek.

Děti se tak nemohou zavřít a dostat do ohrožení života.

Nebezpečí udušení!

Nebezpečí otravy!

Nebezpečí výbuchu!

Nebezpečí poranění!

- Obaly, fólie a části obalu nedávejte dětem.
- Uchovávejte prací a ošetrovací prostředky nepřístupné dětem.
- Kusy prádla předem ošetřené pomocí čistících prostředků obsahujících rozpouštědla, např. odstraňovač skvrn/prací benzín, mohou po vložení způsobit výbuch. Kusy prádla předtím důkladně v ruce vymáchejte.
- Vkládací dvířka mohou být velmi horká.
- Pozor při odčerpávání horkého pracího roztoku.
- Nestoupejte na pračku.
- Neopírejte se o otevřená plnicí dvířka.
- Nesahejte do bubnu, pokud se ještě točí.

Hodnoty spotřeby

Program	Přídavná funkce	Náplň	Proud ***	Voda ***	Délka trvání programu ***
Cottons (Bavlna) 20 °C	-	7 kg	0,21 kWh	77 l	1¼ h
Cottons (Bavlna) 40 °C *	Eco+ (Skvrny)	7 kg	0,78 kWh	77 l	2¼ h
Cottons (Bavlna) 60 °C	-	7 kg	1,30 kWh	77 l	1¾ h
Cottons (Bavlna) 90 °C	-	7 kg	2,26 kWh	90 l	2 h
Easy-Care (Nemačkávé) 40 °C *	Eco+ (Skvrny)	3,5 kg	0,58 kWh	57 l	1¼ h
Delicate/Silk (Jemné/Hedvábí) 30 °C	-	2 kg	0,17 kWh	30 l	¾ h
Wool (Vlna) 30 °C	-	2 kg	0,20 kWh	40 l	¾ h

* Nastavení programu pro test podle platné normy EN60456.

Upozornění pro srovnávací testy:

K testování zkušebních programů perte s uvedeným množstvím náplně, přídavnou funkcí Eco+ (Skvrny) a maximálně volitelným počtem otáček odstředění.

Program	Přídavná funkce	Náplň	Roční spotřeba energie	Roční spotřeba vody
Cottons (Bavlna) 40/60 °C	Eco+ **	7/3,5 kg	220 kWh	11000 l
** Nastavení programu k testování a označení energetickým štítkem podle směrnice 2010/30/EU se studenou vodou (15 °C).				
*** Hodnoty se od uvedených hodnot liší v závislosti na tlaku, tvrdosti, přírodní teplotě vody, teplotě v místnosti, druhu, množství a znečištění prádla, použitém pracím prostředku, kolísání síťového napětí a zvolených přídavných funkcích.				

Vložka pro tekuté prací prostředky podle modelu

Pro dávkování tekutých pracích prostředků nastavte vložku:

- Zásuvku pro prací prostředky úplně vytáhněte. → *Strana 10*
- Posuňte vložku směrem dopředu.

Nepoužívejte vložku (posuňte vložku nahoru):

- U gelovitých pracích prostředků a pracích prášků.
- U programů  (Předpírka) nebo volbou  (Hotovo za).



Ošetřování



- **Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!** Vytáhněte síťovou zástrčku!
- **Nebezpečí výbuchu!** Nepoužívejte žádná rozpouštědla!

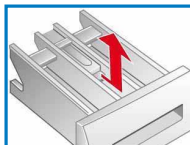
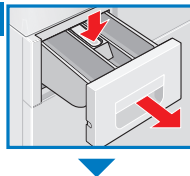
Skříň spotřebiče, ovládací panel

- Okamžitě odstraňte zbytky pracího prostředku.
- Utřete měkkým, vlhkým hadrem.
- Čistění vodním paprskem je zakázáno.

Čistění zásuvky na prací prostředky ...

... jsou-li zbytky pracího prostředku nebo aviváže.

1. Vytáhněte zásuvku, stlačte dolů vložku, zásuvku úplně vyndejte.
2. Vyndání vložky: Tlačte vložku prstem směrem zdola nahoru.
3. Vyčistěte splachovací misku a vložku vodou a kartáčem a nechte je uschnout.
4. Nasaďte vložku a zajistěte ji zaskočením (nastřčte váleček na vodící kolík).
5. Zasuňte zásuvku na prací prostředky.



 Nechejte zásuvku na prací prostředky otevřenou, aby mohla oschnout zbytková voda.

Prací buben

Nechejte vkládací dvířka otevřená, aby buben uschnul.
Použijte bezchlorový čistící prostředek, žádnou ocelovou vlnu.

Odvápňení

V pračce se sušičkou nesmí být žádné prádlo!

Při správném dávkování pracího prostředku není nutné. Pokud ano, postupujte podle údajů výrobce odvápnovacího prostředku. Vhodné odstraňovače vodního kamene si můžete koupit na naší internetové stránce nebo v zákaznickém servisu.

Pokyny na indikačním poli podle modelu

F: 16	Uzavřete správně vkládací dvířka; event. je přivřeno prádlo.
F: 17, 29	Otevřete úplně vodovodní kohoutek, přelomená/sevřená přívodní hadice; vyčistěte sítko. → <i>Strana 10</i> Příliš nízký tlak vody.
F: 18	Ucpané čerpadlo pracího roztoku; vyčistěte čerpadlo pracího roztoku. → <i>Strana 10</i> Ucpaná odtoková hadice/odpadní trubka; vyčistěte odtokovou hadici na sifonu. → <i>Strana 10</i>
F: 23	Voda v podlahové vaně; netěsnost spotřebiče. Zavolejte servisní službu!
F: 42, 43, 44	Závada motoru. Zavolejte servisní službu. → <i>Návod k instalaci</i>
Jiné indikace	Spotřebič vypne, počkejte 5 sekund a opět zapněte. Zobrazí-li se indikace znovu, informujte zákaznický servis. → <i>Návod k instalaci</i>

Údržba



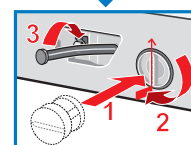
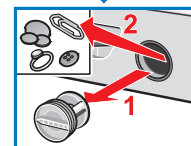
- **Nebezpečí opaření!**
- Nechejte prací roztok vychladnout!
- Zavřete vodovodní kohoutek!



Čerpadlo pracího roztoku

Nastavte volič programu na  **Off** (Vyp.), vytáhněte síťovou zástrčku.

1. Vyndejte z držáku vypouštěcí hadici. Stáhněte uzavírací čepičku, nechte odtéct prací roztok. Natlačte uzavírací čepičku.
2. Odšroubujte opatrně víko čerpadla (zbytková voda).
3. Vyčistěte vnitřní prostor, závit víka čerpadla a těleso čerpadla (oběžným kolem čerpadla pracího roztoku se musí nechat otáčet).
4. Víko čerpadla znovu nasaďte a sešroubujte. Držadlo je svisle. Nasaďte vypouštěcí hadici do držáku.



Aby se zabránilo tomu, že při příštím praní odeče nevyužitý prací prostředek do odtoku: Nalejte do komory **II** 1 litr vody a spusťte program  **Empty** (Odčerpání).



Odtoková hadice na sifonu

Nastavte volič programu na  **Off** (Vyp.), vytáhněte síťovou zástrčku.

1. Uvolněte hadicovou sponu, odtokovou hadici opatrně stáhněte (zbytková voda).
2. Vyčistěte odtokovou hadici a hrdlo sifonu.
3. Nasaďte opět odtokovou hadici a místo připojení zajistěte pomocí hadicové spony.



Sítka v přítoku vody



Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Neponořujte bezpečnostní zařízení Aqua-Stop do vody (obsahuje elektrický ventil).

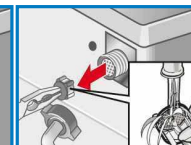
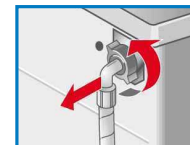
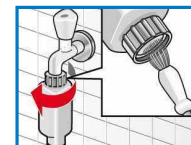
Odtlačte vodu v přívodní hadici:

1. Uzavřete vodovodní kohoutek!
2. Zvolte libovolný program (kromě  **Spin** (Odštěďení)/ **Empty** (Odčerpání)).
3. Zvolte  (**Start/Pauza**). Nechejte program cca 40 sekund běžet.
4. Nastavte volič programu na  **Off** (Vyp.). Vytáhněte síťovou zástrčku.

Čistění sítka:

5. Odšroubujte hadici z vodovodního kohoutku. Vyčistěte sítka pomocí malého kartáčku.

A/nebo u modelů Standard a Aqua-Secure:
Odmontujte hadici na zadní straně spotřebiče. Vyndejte sítka kleštěmi a vyčistěte je.



6. Připojte hadici a zkontrolujte těsnost.

Co dělat, když ...

● Vytéká voda.	– Upevněte/nahradte odtokovou hadici. – Pevně utáhněte šroubení přítokové hadice.
● Nenatéká žádná voda. Nebyl spláchnutý prací prostředek.	– Byl navolen Start/Pauza? – Byl otevřen vodovodní kohoutek? – Není event. ucpáno sítko? Čistění sítka. → <i>Strana 10</i> – Není přelomená nebo sevřená přívodní hadice?
● Vkládací dvířka se nedají otevřít.	– Je aktivní bezpečnostní funkce. Ukončení programu? → <i>Strana 4</i> – Bylo zvoleno Stop-máchání = bez konečného odstředění? → <i>Strana 3, 4</i> – Otevření je možné pouze pomocí nouzového odblokování? → <i>Strana 6</i>
● Program se nespustí.	– Je navolen Start/Pauza nebo Hotovo za čas? – Jsou zavřená plnicí dvířka?
● Prací roztok se neodčerpává.	– Bylo zvoleno Stop-máchání = bez konečného odstředění? → <i>Strana 3, 4</i> – Vyčistěte čerpadlo pracího roztoku. → <i>Strana 10</i> – Vyčistěte odtokovou trubku a/nebo odtokovou hadici.
● V bubnu není patrná voda.	– Žádná chyba – voda je pod viditelnou oblastí.
● Neuspokojivý výsledek odstředění, prádlo je mokré/příliš vlhké.	– Není chyba – kontrolní systém nevyváženosti přerušil odstředování, nerovnoměrné rozdělení prádla. Rozdělte v bubnu malé a velké kusy prádla. – Navolena Ochrana proti pomačkání? → <i>Strana 5</i> – Nebyl zvolený příliš nízký počet otáček? → <i>Strana 5</i>
● Doba trvání programu se během pracího cyklu mění.	– Není chyba – běh programu se optimalizuje pro příslušný prací proces. Může to vést ke změnám doby trvání programu v indikačním poli.
● Několikanásobný náběh na odstředění.	– Žádná chyba – kontrolní systém nevyváženosti kompenzuje nevyváženost.
● Zbytková voda v komoře pro prostředky pro ošetření.	– Žádná chyba – účinek prostředku pro ošetření nebude omezen. – Případně vyčistěte vložku. → <i>Strana 9</i>
● Zápach v pračce.	– Proveďte bez prádla program Cottons (Bavlna) 90 °C. K tomuto účelu použijte univerzální prací prostředek.
● Ze zásuvky na prací prostředky vystupuje pěna.	– Nepoužili jste příliš mnoho pracího prostředku? Smíchejte 1 polévkovou lžici aviváže s ½ litrem vody a dejte do manuální dávkovací komory II. (Ne u outdoorových, sportovních/fitness a péřových textilií!) – Při příštím pracím procesu redukuje dávkování pracího prostředku.
● Velká hlučnost, vibrace a “putování” pračky při odstředění.	– Jsou patky spotřebiče zajištěny? Zajistěte patky spotřebiče. → <i>Návod k instalaci</i> – Jsou odstraněny přepravní pojistky? Odstraňte přepravní pojistky. → <i>Návod k instalaci</i>
● Hlučnost při odstředění a odčerpávání.	– Vyčistěte čerpadlo pracího roztoku. → <i>Strana 10</i>
● Během provozu nefunguje indikační pole/indikační žárovky.	– Výpadek elektrické sítě? – Zareagovaly pojistky? Zapněte/vyměňte pojistky. – Vyskytne-li se porucha opakovaně, zavolejte servisní službu.
● Průběh programu je delší než obvykle.	– Žádná chyba – kontrolní systém nevyváženosti kompenzuje nevyváženost několikanásobným rozdělením prádla. – Žádná chyba – je aktivní kontrolní systém pěny – přidá se jeden proces máchání.
● Naprádle jsou zbytky pracího prostředku.	– Ojediněle obsahují prací prostředky bez fosfátu zbytky nerozpustné ve vodě. – Zvolte Rinse (Máchání) nebo prádlo po praní vykartáčujte.
● Ve stavu pauza bliká velmi rychle Start/Pauza a zazní akustický signál.	– Příliš vysoká hladina vody. Doplnění prádla není možné. Event. okamžitě zavřete dvířka plnicího otvoru. – K pokračování programu zvolte Start/Pauza.
Nemůžete-li poruchu odstranit sami (vypnutí/zapnutí) nebo je-li nutná oprava:	
– Nastavte volič programu na Off (Vyp.) a vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky. – Zavřete vodovodní kohoutek a zavolejte servisní službu. → <i>Návod k instalaci</i>	

SIEMENS



Washing machine

WI14S441EU

siemens-home.com/welcome

cs Návod k použití



Dodržujte bezpečnostní pokyny na Straně 8!



Uved'te pračku do provozu teprve po přečtení tohoto návodu a samostatného návodu k instalaci!

Register
your
product
online